

ಸ್ಥಳವಿಲ್ಲವಯ್ಯ ಭಾಗವತರೆ ಒಳಗೆ ಹೊರಗೆ

- 1. Ref.:** Dasara Padagalu – Purandara Dasara Keerthane, Samyukta Samputa, Edited by Shri Pavanje Gururao, Sriman Madhwa Siddantha Granthalaya, Udupi, page No. 571.
- 2. Ref.:** Shri Purandara Dasara Sahitya Part – 5, Loka Neeti, edited by Shri Betageri Krishna Sharma and Shri Bengeri Huchha Rayaru, page No. 129.
- 3. Ref.:** Samagra Dasa Sahitya, Samputa 3.2 published by Kannada & Culture Dept, Govt of Karnataka, Bengaluru, page No. 81.
- 4. Note:** Lyrics given without highlights are as per Ref. 1. The wordings in Ref. 2 is slightly different and are given in yellow highlights. The wordings in Ref. 3 are same as in Ref. 2.
- 5. Note:** Singer has followed lyrics as in Ref. 1.
- 6. Note:** Ankita is different in both the books. We have considered Ref.1 as standard and taken that Ankita for listing.

ರಾಗ: ಕಾಂಭೋಜ

ತಾಳ: ಅಟ

ಸ್ಥಳವಿಲ್ಲವಯ್ಯ ಭಾಗವತರೆ

ಒಳಗೆ ಹೊರಗೆ ಸಂದಣಿ ಭಾಳ ತುಂಬಿದೆ || ಪ ||

ಐದಕ್ಕೆ ಇದರೊಳು ಉಂಟು, ಮ-

ತ್ತೈದು ಐದು ಮಂದಿಗಳು ಬೇರುಂಟು

ಐದು ನಾಲ್ಕು ದ್ವಾರಗಳುಂಟು, ನಾವು

ಬೈದರೆ ನಿಮ್ಮದೇನು ಹೋದೀತು ಗಂಟು || 1 ||

ಆರು ಮಂದಿ ಮಕ್ಕಳುಂಟು(ವಕ್ಕಲುಂಟು), ಮ-

ತ್ತಾರು ಮಂದಿ ಪ್ರೇರಕರುಂಟು

ಪ್ರೇರಕರಿಗೆ ಕರ್ತರುಂಟು, ವಿ-

ಚಾರ ಮಾಡಲಿಕ್ಕೆ ನಿಮ್ಮದೇನು ತಂಟು || 2 ||

ಅತ್ತೆಯೆಂಬೊಳು ಬಲು ಬೋಡಿ, ಎ-
ನ್ನೊತ್ತಿ ಆಳುವ ಪುರುಷ ಹೇಡಿ
ಮತ್ತೆ ಮಾವ ಅಡನಾಡಿ, ಸರಿ-
ಹೊತ್ತಿಗೆ ಬಾಹೋನು ಮೈದುನ ಒಡಿ || 3 ||

ನೆಗಣ್ಣಿಯೆಂಬೊಳು ಮುಂಗೋಪಿ, ಮಲ-
ಮಗಳು ಕಂಡರೆ ಸೇರಳು ಮಹತಾಪಿ
ಹಗೆಗಾರತ್ತಿಗೆ ಬಲು ಕೋಪಿ, ಇದರ
ಬಗೆ ತಿಳಿಯದ ನಾದಿನಿ ಮಹಾಪಾಪಿ || 4 ||

ಎಷ್ಟು ಹೇಳಲಿ ನಿಮಗೆಲ್ಲ, ಈ
ಕಷ್ಟ ಸಂಸಾರದೊಳಗಿಷ್ಟು ಸುಖವಿಲ್ಲ
ಸೃಷ್ಟಿಗೊಡೆಯ ತಾಂ ಬಲ್ಲ, ಸೃಷ್ಟೀಶ
ದಿಟ್ಟು ಪುರಂದರವಿರಲ ತಾಂ ಬಲ್ಲ || 5 ||

Note: Below given lyrics are as per Ref. 2 above. These are slightly different and are given separately in yellow highlights.

ರಾಗ: ಪೂರ್ವ ಕಲ್ಯಾಣಿ ತಾಳ: ಅಟ

ಸ್ಥಳವಿಲ್ಲವೈ ಭಾಗವತರೇ, ಈಗ
ಒಳಗೆ ಹೊರಗೆ ಸಂದಣಿ ತುಂಬಿದೆ ನೋಡಿ || ಪ ||

ಅಯ್ಯೊಕ್ಕಲಿದರೊಳಗುಂಟು - ಮತ್ತೆ
ಅಯ್ಯು ಮಂದಿಯು ಬೇರೆ ಉಂಟು
ಅಯ್ಯು ನಾಲ್ಕು ಇದರೊಳಗುಂಟು - ನೀವು
ಬೈದರೆ ಏನು ತೆಗೆಯಿರಿ ನಿಮ್ಮ ಗುಂಟು || 1 ||

ಆರುಮಂದಿ ಕಳ್ಳರುಂಟು - ಮ-
ತ್ತಾರು ಮಂದಿಗೆ ಮತ್ತೆ ಪ್ರೇರಕರುಂಟು
ಪ್ರೇರಕರಿಗೆ ಕರ್ತರುಂಟು - ವಿ-

ಚಾರಿಸುವುದಕ್ಕೆ ನಿಮಗೇನುಂಟು ? || 2 ||

ಅತ್ತೆಯವಳು ಬಲು ಖೋಡಿ - ಎನ್ನ

ಒತ್ತಿ ಆಳುವ ಪುರುಷನು ಬಲು ಹೇಡಿ

ಮತ್ತೆ ಮಾವನು ಅಡನಾಡಿ - ಸರಿ-

ಹೊತ್ತಿಗೆ ಬರುವ ಮೈದುನ ಬಲು ಕೇಡಿ || 3 ||

ನಗೆಹೆಣ್ಣು ಎಂಬುವಳು ಕೋಪಿ - ಮಲ-

ಮಗಳು ಕಂಡರೆ ಸೇರಳು ಬಲು ಪಾಪಿ

ಹಗೆಗಾತಿ ಅತ್ತಿಗೆ ಶಾಪಿ - ಸುತ್ತ

ಬೊಗಳುವಳು ತಾಳೆನು ನಾನು ಮುಂಗೋಪಿ || 4 ||

ಎಷ್ಟು ಹೇಳಲಿ ನಿಮಗೆಲ್ಲ - ಈ

ಕಷ್ಟ ಸಂಸಾರದೊಳಗೆ ಸುಖವಿಲ್ಲ

ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿ ಪೇಳ್ವೆ ಸೊಲ್ಲ - ದೇವ

ಸೃಷ್ಟಿಶ ಪುರಂದರ ವಿಠಲ ಬಲ್ಲ || 5 ||

ಕಠಿಣ ಪದಗಳ ಅರ್ಥ ಮತ್ತು ಟಿಪ್ಪಣಿಗಳು:

ಇದು ಮತ್ತೊಂದು ಪರ್ಯಾಯಗೀತೆ. ಹರಿಭಕ್ತಿಯು ಒಳಗೆ ಸ್ಥಳ ಕೇಳಿದಂತೆಯೂ ತನ್ನೊಳಗೆ ಸ್ಥಳವೇ ಇಲ್ಲವೆಂದು ಜೀವ ಹೇಳಿದಂತೆಯೂ ಇದರಲ್ಲಿ ರೂಪಕವಿದೆ.

೧. ಸಂದಣಿ = ಗುಂಪು

ಐದೊಕ್ಕಲು = ಪಂಚ ಜ್ಞಾನೇಂದ್ರಿಯ

ಐದುಮಂದಿ ಬೇರೆ = ಪಂಚ ಕರ್ಮೇಂದ್ರಿಯ

ಐದುನಾಲ್ಕು = ನವದ್ವಾರ

೨. ಆರು ಮಂದಿ ಕಳ್ಳರು = ಷಡ್ರಿಪುಗಳು, ಅರಿಷಡ್ವರ್ಗಗಳು - ಕಾಮ, ಕ್ರೋಧ, ಲೋಭ, ಮೋಹ, ಮದ, ಮಾತ್ಸರ್ಯ.

ಪ್ರೇರಕರು = ಮನಸ್ಸು, ಅಹಂಕಾರ, ಬುದ್ಧಿ

ಕರ್ತೃ = ಜೀವ

೩. ಅತ್ತೆ = ಮಾಯೆ
ಪುರುಷ = ಗಂಡ, ವಿವೇಕ
ಮಾವನು = ವಿಚಾರ
ಮೈದುನ = ಅಜ್ಜಾನ
ಸರಿಹೊತ್ತು = ಸರಿರಾತ್ರಿ
೪. ನಗೆಹೆಣ್ಣು = ಅಹಂಕಾರ
ಮಲಮಗಳು = ಆಶೆ
ಅತ್ತಿಗೆ = ಬುದ್ಧಿ

Classification: Mundige

Ankita: purandara vittala

Location: NA

Category: Loka Neeti,

Sub-Category: bhagavata, jana, bayyi, kalla, atte, hennu, sattu, papa, shapa, samsara, deva,

Pravachana: NA

Explanation: NA